الأمم المتحدة

A/39/928
S/17328

5 July 1985

ARABIC

مجلس
الأمن



الجمعية
العامة

مجلس الأمن
السنة الأربعون

الجمعية العامة
الدورة التاسعة والثلاثون
البند ٢٥ من جدول الأعمال
الحالة في أمريكا الوسطى : الأخطار
التي تهدد السلم والأمن الدوليين
ومبادرات السلم

رسالة مؤرخة في ٥ تموز/يوليه ١٩٨٥ وموجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لنيكاراغوا لدى الأمم المتحدة

أتشرف بأن أحيل اليكم نص مذكرة الاحتجاج الموجهة الى فخامة السيد كارلوس خوسيه غوتيرييز ، وزير العلاقات الخارجية والأديان لكوستاريكا ، من فخامة السيدة نورا استورغا ، وزيرة الخارجية بالوكالة لجمهورية نيكاراغوا المؤرخة في ٤ تموز/يوليه ١٩٨٥ (انظر المرفق) .
وأكون ممتنا لو تفضلتم بتعميم هذه الرسالة ومرفقها كوثيقة رسمية من وثائق الدورة التاسعة والثلاثين للجمعية العامة ، في إطار البند ٢٥ من جدول الأعمال ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) خوليو ايكازا غسالا

السفير

القائم بالأعمال بالنيابة

مرفق

مذكرة احتجاج مؤرخة في ٤ تموز/يوليه ١٩٨٥ وموجهة الي
وزير العلاقات الخارجية والأديان لكوستاريكا من وزيرة
الخارجية بالوكالة لنيكاراغوا

أكتب الي فخامتكم بالاشارة ، مرة أخرى ، الي الهجمات الخطيرة المتكررة التي
بيانها ما يلي :

نتيجة للهجمات التي شنت من أراضي كوستاريكا والتي ذكرت في مذكرات مختلفة
خلال الأسابيع الماضية أرى لزاما عليّ أن أخبر فخامتكم أنه يجب اضافة اسم ديفيد انطونيو
غوزمان الي قائمة الوطنيين النيكاراغويين الذين وقعوا ضحية لأعمال العدو وان المرتكبة من
أراضي كوستاريكا .

وأود كذلك أن أخبر فخامتكم أنه في هذا اليوم ، الرابع من تموز/يوليه في الساعة
١٢ / ٤٥ شنت مجموعة تقدر بمائتي مرتزق منتشرة على جبهة عرضها كيلومتران تقريبا من أراضي
كوستاريكا ، في مواجهة قطاع لابنكا النيكاراغوي ، هجوما بنيران مدافع الهاون والرشاشات
والبنادق غير المرتدة قوات الجيش الشعبي السانديني التي توجد ثكناتها في هذا القطاع .
ونتيجة لهذا العدو وان الاجرامي جرح نورمان وخوسيه اغيلار مارتينيز وكارلوس أبالوسوس ،
وجندي نيكاراغوي رابع اسمه غير معروف لدي في هذه اللحظة .

وازاء هذه الهجمات اليومية على اقليم نيكاراغوا التي تسببت في وقوع ضحايا جدد ،
تقدم حكومة نيكاراغوا احتجاجا رسميا شديد اللهجة وتحث حكومة كوستاريكا مرة أخرى على
ممارسة الرقابة بالشدة الواجبة على أراضيها لكي تحول دون استمرار هذه الأعمال الاجرامية .

نورا استورغا
وزيرة الخارجية بالوكالة